Obsah

Začínáme

Kontrola příslušenství 6
Vložení baterií do dálkového ovladače 6
1: Připojení stolního stojanu/stojanu televizoru (kromě modelů KDL-65HX95x) 7
2: Nastavení úhlu televizoru 10
3: Připojení 11
4: Zabezpečení televizoru před převrácením 13
5: Spojení kabelů 14
6: Připojení televizoru k internetu 15
7: Provedení počátečního nastavení 16

Použití televizoru BRAVIA

Sledování televizoru ▶ 18

Výběr různých funkcí a nastavení (nabídka Home) 20
Sledování internetového videa 22

Vyhledávání pokynů

Vyhledávání pokynů v elektronickém manuálu - návodu na obrazovce (příručka i-Manual) ▶ 23

Doplňkové informace

Řešení problémů 25
Specifikace 26
Instalace příslušenství (Nástěnný držák) 28
Bezpečnostní informace 32
Upozornění 34

Kontrola příslušenství

Dálkový ovladač (1)
Baterie velikosti AAA (typ R03) (2)
Návod k použití (tato příručka) a další dokumenty

KDL-65/55HX95x:

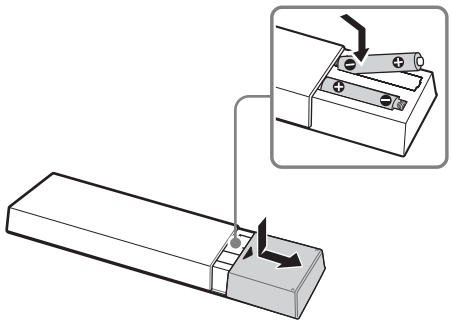
Stolní stojan (1)*1 (pouze modely KDL-55HX95x)
Upevňovací šrouby pro stolní stojan (M5 × 16) (3) (pouze modely KDL-55HX95x)
Montážní šrouby pro stolní stojan (M5 × 16) (4) (pouze modely KDL-55HX95x)
3D brýle (včetně baterie) (2)
Pouzdro na 3D brýle (2)
Modul kamery s mikrofonem (1)

KDL-55/46/40HX85x:

Stojan (1)
Spojka (1)
Nástavec (1)
Šroub k upevnění nástavce konzoly (M5 × 16) (3)
Spojovací šroub (M5 × 16) (3)
Šroub nástavce (M5 × 16) (4)

*1 Informace o montáži stolního stojanu naleznete v dodané příručce ke stolnímu stojanu.

Vložení baterií do dálkového ovladače

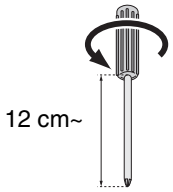


1 Sejměte ochrannou fólii.

2 Stiskněte kryt a odsuňte jej.

1: Připojení stolního stojanu/ stojanu televizoru (kromě modelů KDL-65HX95x)

✍
- Před montáží se ujistěte, že máte k dispozici šroubovák Phillips, který pasuje do šroubů.

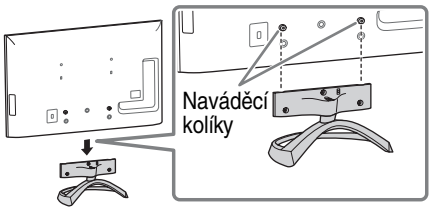


- Používáte-li elektrický šroubovák, nastavte utahovací moment přibližně na 1,5 N·m {15 kg/cm}.

KDL-55HX95x

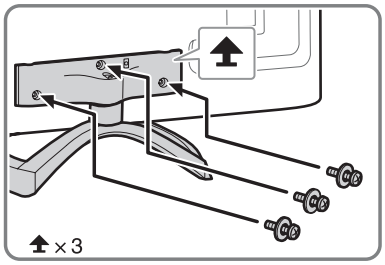
Informace o správném připojení naleznete v dodané příručce ke stolnímu stojanu.

1 Umístěte televizor na stolní stojan.



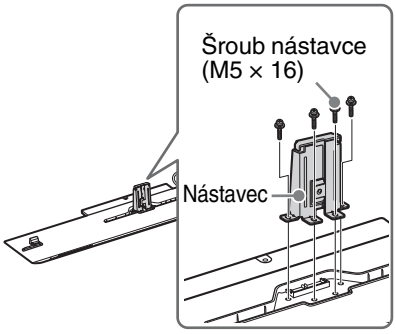
✍
- Srovnejte televizor shora a posouvejte, dokud nebudou naváděcí kolíky zakryté.

2 Připevněte televizor ke stolnímu stojanu pomocí dodaných šroubů. Šipky ⬆ označují umístění otvorů na šrouby používané k připevnění stolního stojanu.

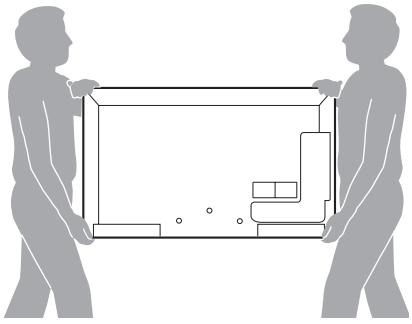


KDL-55/46/40HX85x

1 Upevněte nástavec ke stojanu.



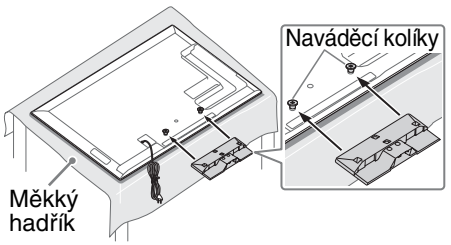
2 Připravte televizor.

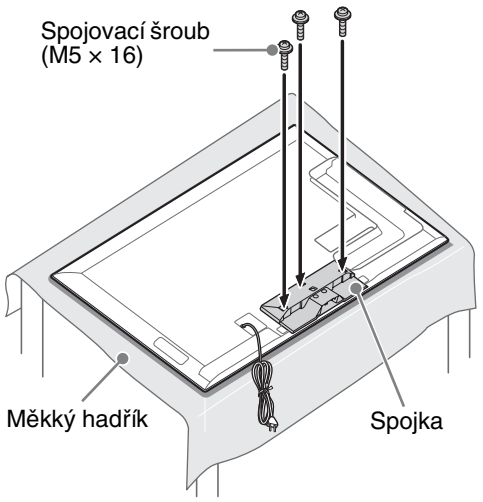


✍
- Při přenášení televizoru dbejte, aby při instalaci televizoru na stojan pomáhaly dvě nebo více osob, viz přiložená ilustrace. Pokud instalaci provádí jedna osoba, může dojít k nehodě nebo zranění.

3 Upevněte dodanou spojku k zadní straně televizoru.

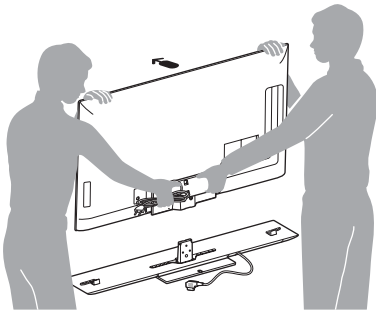
Zasuňte dodanou spojku směrem nahoru a upevněte ji.





- Položte displej obrazovkou dolů na stabilní pracovní povrch o větší ploše, než je plocha displeje.
- Abyste zabránili poškození povrchu LCD displeje, položte na pracovní povrch měkkou látku.

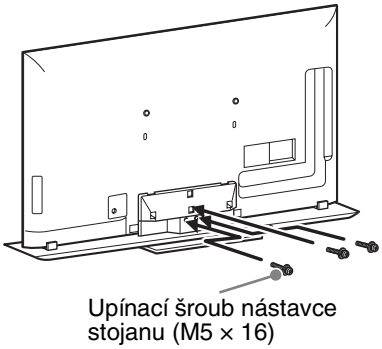
4 Namontujte televizor na stojan.



⬅ Směrová šipka označuje přední stranu stojanu

- Při instalaci televizoru na stojan přidržte televizor způsoben uvedeným na ilustraci a namontujte jej na dva držáky stojanu televizoru.
- Dbejte abyste si při montáži televizoru nebo konzoly televizoru nepřiskřípli ruce nebo síťový napájecí kabel.

5 Zajistěte televizor a stojan.



Upínací šroub nástavce stojanu (M5 × 16)

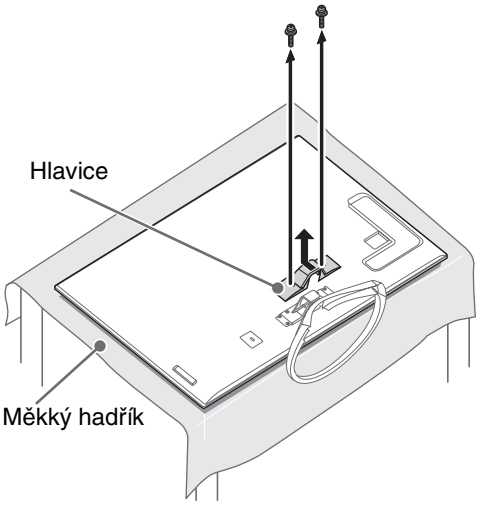
Odmontování stolního stojanu/stojanu televizoru z televizoru

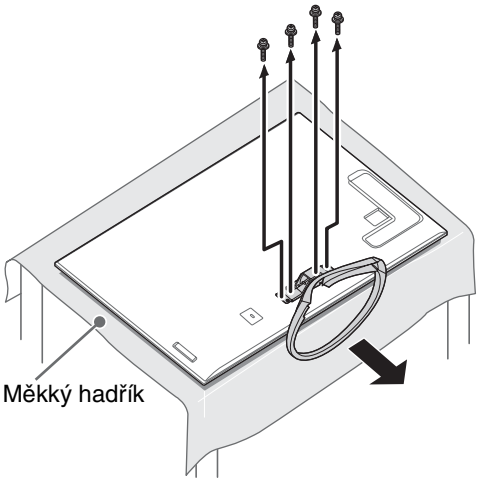
✍

- Stolní stojan/stojan televizoru neodpojujte z jiného důvodu, než je instalace nutného příslušenství k televizoru.
- Když budete stolní stojan/stojan televizoru odpojovat od televizoru, položte televizor obrazovkou dolů na stabilní pracovní povrch o větší ploše, než je plocha obrazovky.
- Abyste zabránili poškození povrchu LCD obrazovky, položte na pracovní povrch měkkou látku.
- Před zapnutím se ujistěte, že je televizor ve svislé poloze. Televizor nesmí být spuštěn s LCD panelem směřujícím dolů, obraz by tak mohl být nerovnoměrný.

KDL-65HX95x

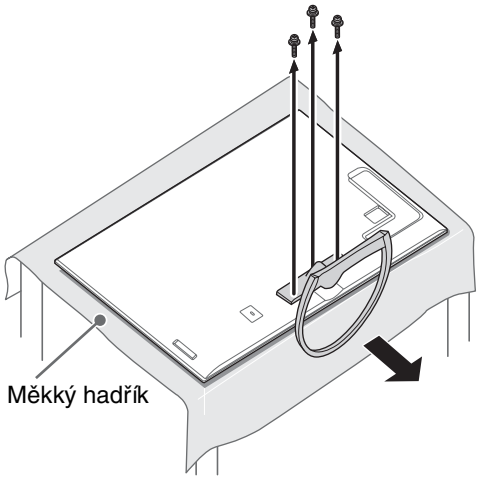
Chcete-li odmontovat stolní stojan od televizoru, uvolněte šrouby ⬆ v hlavě stolního stojanu. Vysunutím nahoru sejměte hlavu. Potom uvolněte šrouby připevněné na stolním stojanu.





KDL-55HX95x

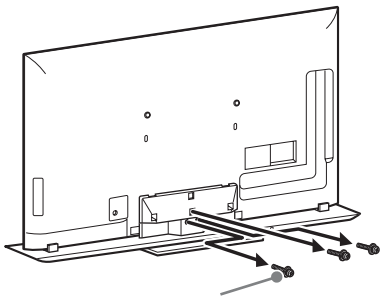
Chcete-li odmontovat stolní stojan od televizoru, uvolněte šrouby přišroubované v kroku 2 (stranu 7).

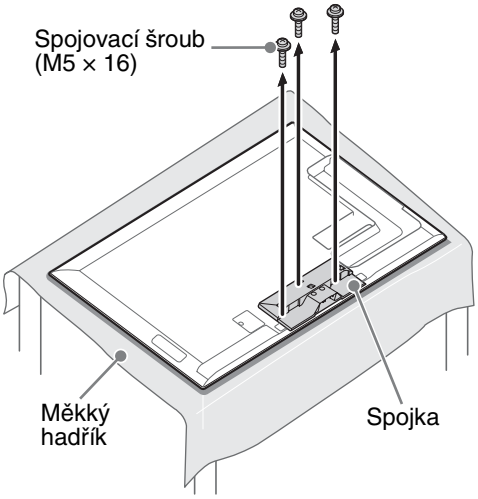


CZ

KDL-55/46/40HX85x

Chcete-li odmontovat stojan z televizoru, uvolněte šrouby přišroubované v kroku 3 a 5 (stranu 8).





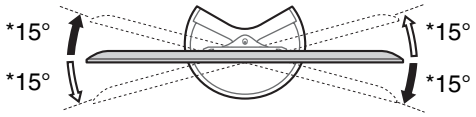
2: Nastavení úhlu televizoru

Tento televizor lze nastavit v mezích úhlů vyznačených na obrázku.

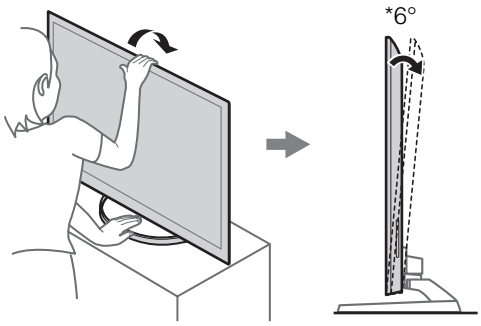
■ Nastavení úhlu (pootočení) (pouze modely KDL-55HX95x)

✍

- Při nastavování úhlu držte jednou rukou stojan, aby nedošlo ke sklouznutí nebo převrácení stojanu.



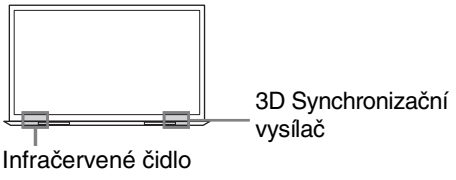
■ Nastavení úhlu (náklon) (pouze modely KDL-55HX95x)



* Úhel představuje přibližnou hodnotu.

✍

- Ujistěte se, že se před televizorem nenacházejí žádné předměty.

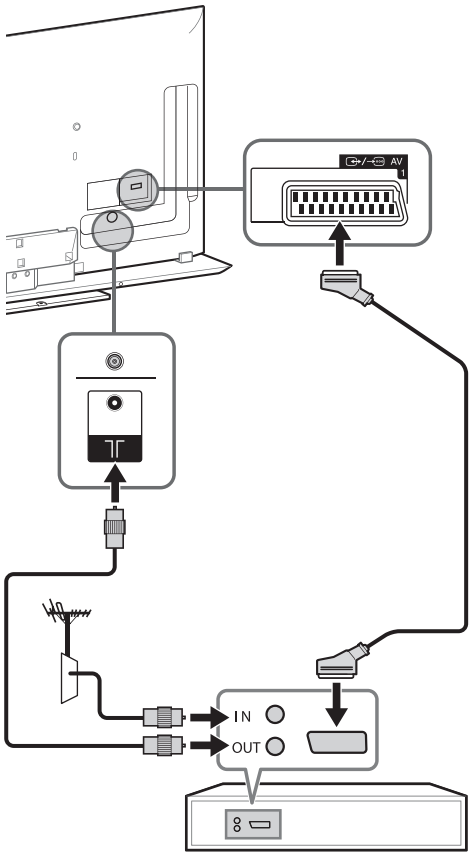


3: Připojení

✍
- Použijte konektor kabelu antény o tloušťce ne větší než 14 mm.
- Použijte konektor kabelu HDMI o maximálních rozměrech 12 mm (tloušťka) × 21 mm (šířka).

Připojení antény/zařízení Set Top Box/rekordéru (např. DVD rekordéru)

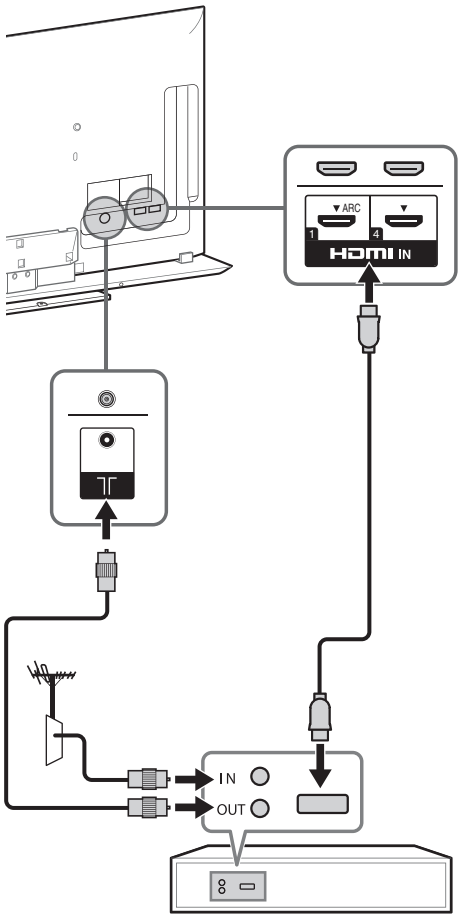
■ Připojení zařízení Set Top Box/ rekordéru (např. DVD rekordéru) pomocí kabelu SCART



Zařízení Set top box/rekordér (např. DVD rekordér)

✍
- Pro toto připojení doporučujeme pravoúhlý univerzální SCART.

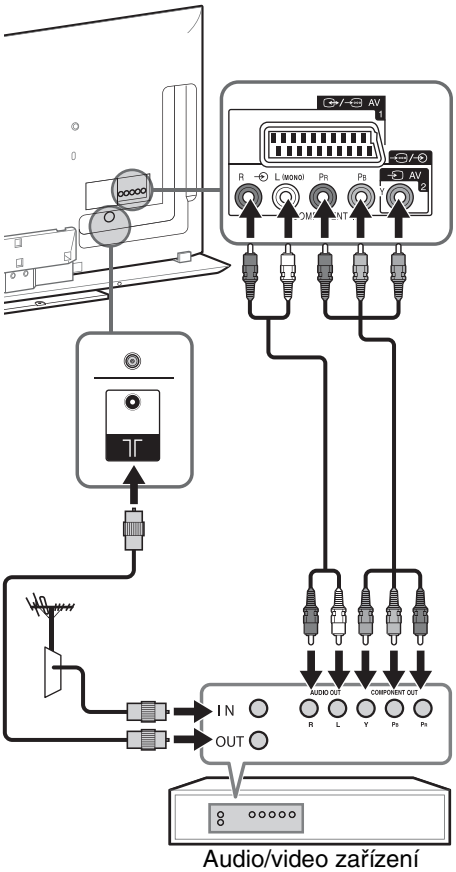
■ Připojení zařízení Set Top Box/ rekordéru (např. DVD rekordéru) pomocí kabelu HDMI



Zařízení Set top box/rekordér (např. DVD rekordér)

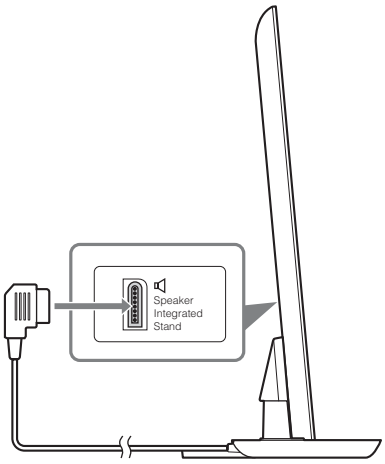
CZ

Připojení audio/video zařízení



Audio/video zařízení

Připojení televizoru ke stojanu s integrovanými reproduktory (pouze modely KDL-55/46/ 40HX85x)

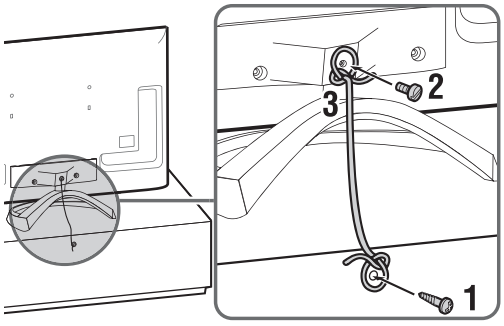


1 Připojte kabel od stojanu s integrovaným reproduktorem ke konektoru televizoru.

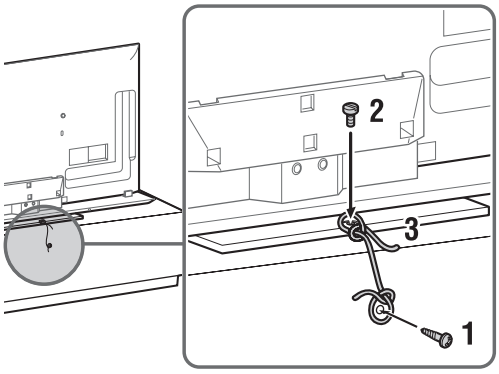
2 Nastavte „Repro integrov. do stojanu“ v nabídce „Umístění televizoru“. Stiskněte tlačítko **HOME**, potom zvolte “Nastavení“ → „Zvuk“ → „Umístění televizoru“ → „Repro integrov. do stojanu“.

4: Zabezpečení televizoru před převrácením

KDL-65HX95x



KDL-55/46/40HX85x



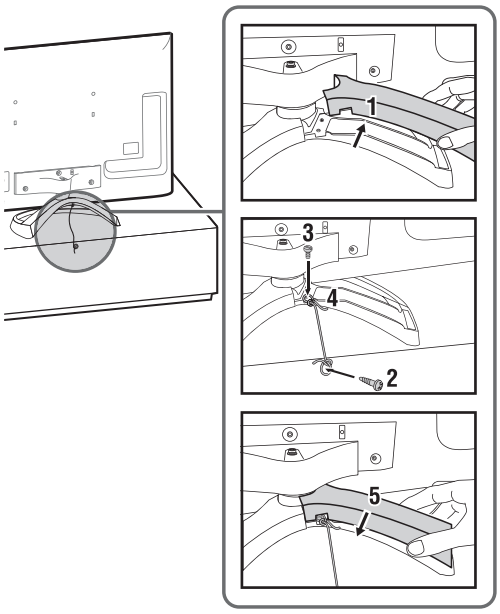
1 Do stolního stojanu/stojanu televizoru zašroubujte vrut do dřeva (průměr 4 mm, není součástí dodávky).

2 Do otvoru na šroub u televizoru zašroubujte šroub do kovu (není součástí dodávky).

KDL-65HX95x
Použijte šroub M6
KDL-55HX95x, KDL-55/46/40HX85x
Použijte šroub M4

3 Vrut do dřeva a šroub do kovu svažte silnou šňůrou (není součástí dodávky).

KDL-55HX95x



1 Sejměte pravý boční kryt stolního stojanu.

2 Do stojanu televizoru zašroubujte vrut do dřeva (průměr 4 mm, není součástí dodávky).

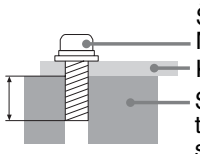
3 Do otvoru na šroub v televizoru zašroubujte šroub do kovu (M4, není součástí dodávky).

4 Vrut do dřeva a šroub do kovu svažte silnou šňůrou (není součástí dodávky).

5 Nasaďte pravý boční kryt stolního stojanu zpět na původní místo.

Délka šroubu do kovu M6/M4 se liší v závislosti na průměru kabelu.
Viz obrázek níže.

KDL-65HX95x:
10-15 mm
KDL-55HX95x,
KDL-55/46/
40HX85x:
6-8 mm



CZ

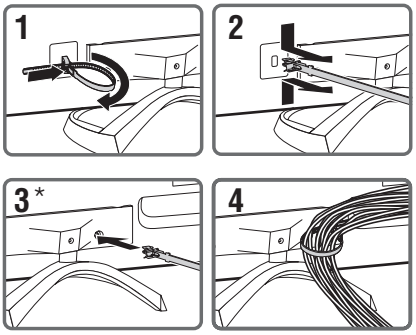
5: Spojení kabelů

Než kabely spojíte, sejměte držák kabelu z krytu napájecího kabelu. Držák kabelu znovu použijte na spojení ostatních kabelů.

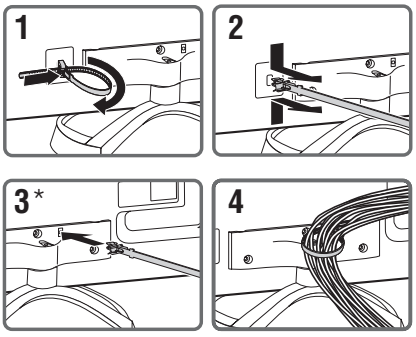
✍

- Napájecí kabel nespojujte s ostatními kabely.

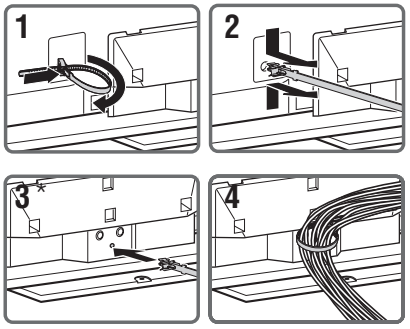
KDL-65HX95x



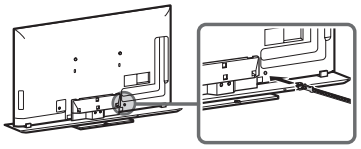
KDL-55HX95x



KDL-55/46/40HX85x



* Při instalaci na stěnu zachyťte svorku na kabely pod terminály.



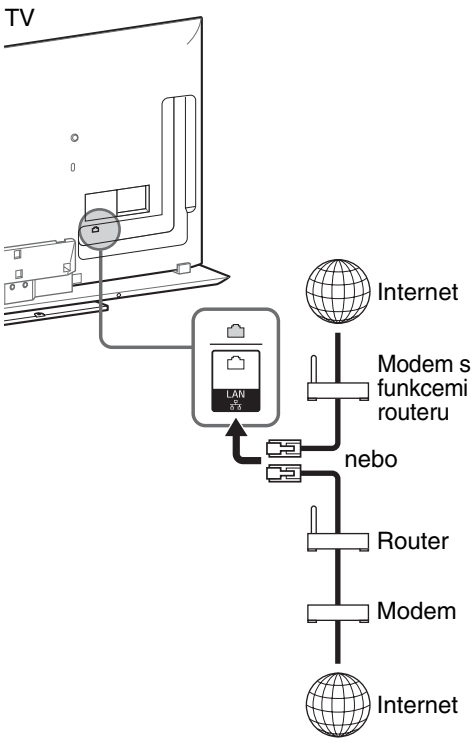
6: Připojení televizoru k internetu

Připojíte-li tento televizor k Internetu, můžete používat více funkcí: zobrazení fotografie, která udává jeho polohu na mapě, sledování internetového videa atd. Podrobné informace o těchto funkcích naleznete v příručce i-Manual.

✍

- Chcete-li se připojit k Internetu, budete se muset obrátit na poskytovatele internetových služeb.

Příprava pevné sítě

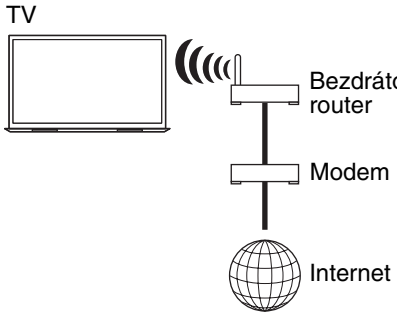


✍

- Pro připojení LAN použijte kabel kategorie 7 (není součástí dodávky).

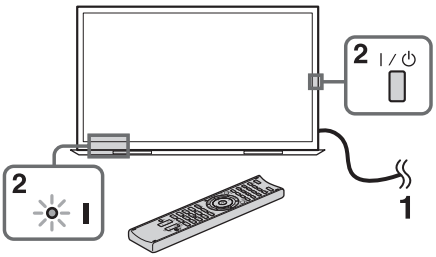
Příprava bezdrátové LAN

Vestavěné bezdrátové zařízení LAN poskytuje přístup k internetu a vaší domácí síti. Díky této funkci se můžete připojit k bezdrátové síti LAN a užívat si tak výhod práce v síti v bezdrátovém prostředí. Než nastavíte funkci bezdrátové sítě LAN televizoru, musíte nastavit bezdrátový router LAN.



CZ

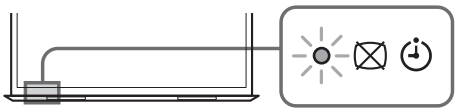
7: Provedení počátečního nastavení



1 Připojte televizor k elektrické zásuvce.

2 Stiskněte tlačítko I/⏻ na televizoru. Indikátor I (napájení) se rozsvítí zeleně.
Při prvním zapnutí televizoru se na obrazovce objeví nabídka volby jazyka.

✍
- Když televizor poprvé zapnete, musí v televizoru proběhnout některé vnitřní optimalizační procesy, než bude možné provést počáteční nastavení. Na televizoru nebude obraz ani zvuk a kontrolka časovače v přední části televizoru bude asi 40 sekund oranžově blikat. Nevypínejte televizor během tohoto procesu.
Tento proces byl u některých televizorů proveden v továrně.



3 Stiskněte ⇧/⇩/⇦/⇨ pro výběr položky, potom stiskněte ⊕.
Řiďte se pokyny na obrazovce.

Automatické digitální ladění:
„Pozemní“ nebo „Kabelové“:
Zvolte „Pozemní“ pro příjem pozemního televizního vysílání prostřednictvím externí antény. Zvolte „Kabelové“, pokud přijímáte kabelovou televizi bez externího Set-Top Boxu. Jestliže zvolíte možnost „Kabelové“, doporučujeme, abyste pro rychlé ladění vybrali „Rychlé ladění“. Nastavte položky „Kmitočet“ a „ID sítě“ podle informací dodaných poskytovatelem kabelové televize. Pokud pomocí funkce „Rychlé ladění“ nenajdete žádný kanál, vyzkoušejte „Úplné ladění“ (tato funkce může zabrat více času).

✍
- V některých zemích můžete pro příjem programů kabelové televize zvolit „Pozemní“ namísto „Kabelové“.
- Funkce „Úplné ladění“ nemusí být ve vaší zemi/regionu dostupná.

Třídění programů: Mění pořadí analogových kanálů uložených v televizoru.

❶ Stiskněte ⇧/⇩ pro výběr kanálu, který chcete přesunut do nové pozice, pak stiskněte ⊕.

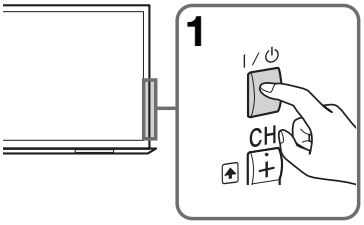
❷ Stiskněte ⇧/⇩ pro výběr nové pozice pro kanál, pak stiskněte ⊕.

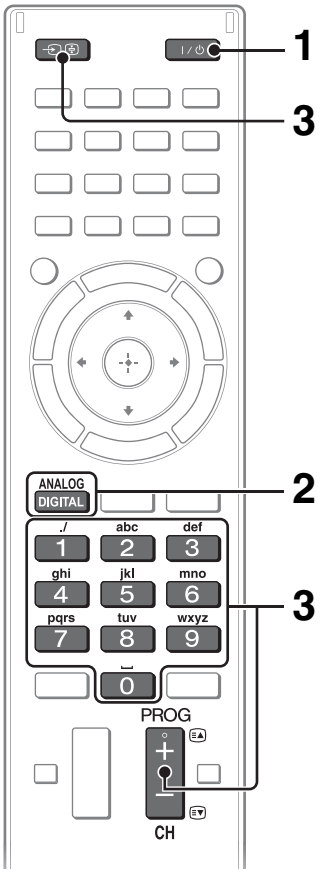
✍
- Kanály lze naladit ručně.

Nastavení sítě: Provede nastavení internetu. Zvolte „Auto“, chcete-li se k síti připojovat automaticky. Zvolte „Personální“ pro ruční připojení.
Pokud internet nepoužíváte nebo chcete nastavení provést později, zvolte „Přeskočit“.

✍
- Pokud používáte zabezpečení WEP, zvolte „Personální“ → „Bezdrátové nastavení“ → „Skenovat“. Potom zvolte název sítě (SSID), ke které se chcete připojit. Pokud nemůžete najít požadovaný název sítě, zvolte „[Ruční zadání]“ a stiskněte ⊕ pro zadání názvu sítě.
- Pro připojení pomocí bezdrátového routeru (nebo přístupového bodu) na frekvenci 5 GHz použijte volitelný USB adaptér bezdrátové sítě LAN. Vložte USB adaptér bezdrátové sítě LAN a nastavte možnost „Pohotovostní režim pro Wi-Fi Direct“ na „Vyp“. Stiskněte **HOME**, potom zvolte „Nastavení“ → „Síť“ → „Pohotovostní režim pro Wi-Fi Direct“ → „Vyp“.
- Chcete-li „Nastavení sítě“ nastavit později, stiskněte **HOME**, potom zvolte „Nastavení“ → „Síť“ → „Nastavení sítě“.

Sledování televizoru



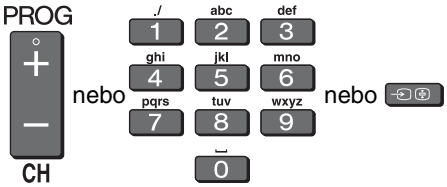


1 Zapněte televizor.

Zapněte televizor stisknutím tlačítka **I**/⏻ na televizoru nebo na dálkovém ovládání.

2 Vyberte režim.

3 Zvolte televizní kanál nebo vyberte vstup.

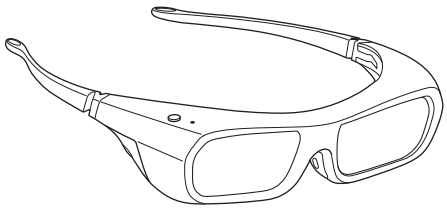


■ Výběr digitálních kanálů

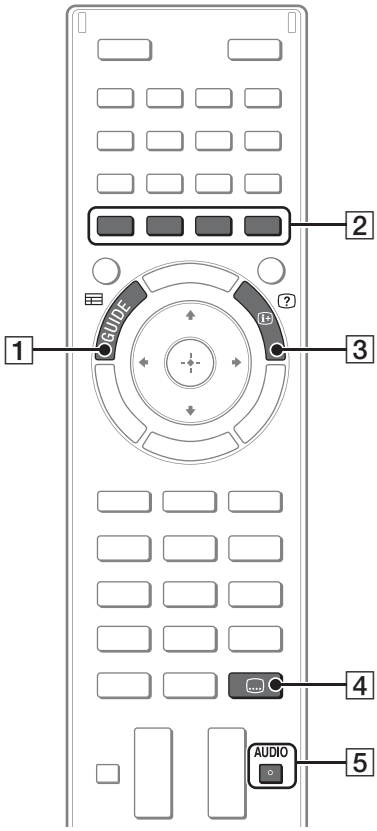
Použijte **0-9**. Pro čísla kanálů 10 a vyšší stiskněte rychle další číslici.

Sledování 3D obsahu

Díky této funkci si můžete užívat 3D zábavu, jako jsou stereoskopické 3D hry a 3D Blu-ray disky. Informace o nastaveních pro 3D a sledování 3D obsahu naleznete v příručce i-Manual i v návodu na použití dodaném s 3D brýlemi.



Často používaná tlačítka



1 **GUIDE**

Zobrazí digitálního programového průvodce.

2 **Barevná tlačítka**

Když jsou barevná tlačítka k dispozici, na obrazovce se objeví návod k použití.

3 **/ Informace/Odkrytí textu**

Zobrazí číslo kanálu, podrobnosti o programech a hodiny.

4 **Nastavení titulků**

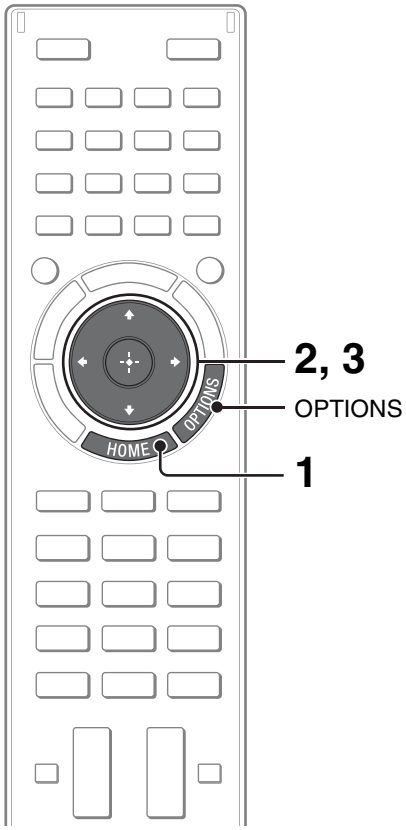
Umožňuje zapnutí/vypnutí titulků při sledování digitálního vysílání.

5 **AUDIO**

Při sledování multiplexového vysílání umožňuje zvolit doplňkové zvuky nebo sekundární jazyk (pouze u digitálního vysílání).

Výběr různých funkcí a nastavení (nabídka Home)

Všechny funkce televizoru je možné zvolit z nabídky Home.



Následují příklad volby položky a úpravy nastavení televizoru.

1 Stiskněte HOME.

2 Stiskněte ⇦/⇨ pro volbu kategorie (Nastavení).

Obsah kategorie „Nastavení“ se zobrazí vpravo.

Viz strana 21 (Seznam kategorií) pro všechny kategorie.

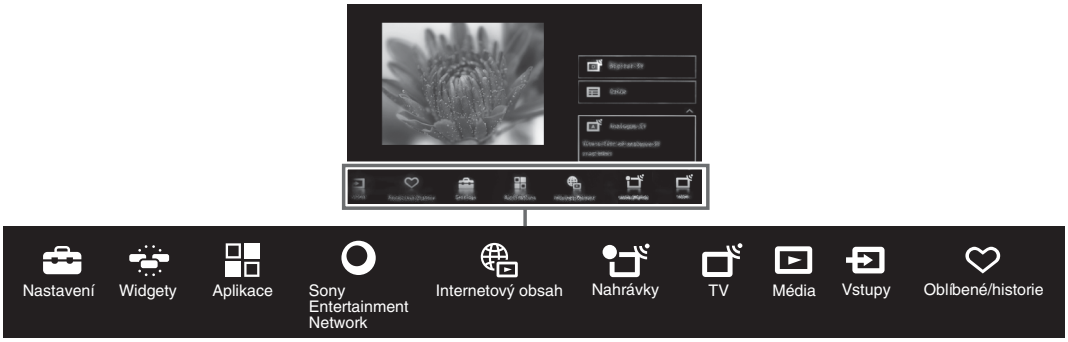
3 Stiskněte ⇧/⇩ pro volbu možnosti „Displej“, potom stiskněte ⊕.

4 Upravte nastavení.

■ Ukončení nabídky Home
Stiskněte **HOME**.

■ Volba funkce pomocí tlačítka OPTIONS
Stiskněte **OPTIONS**.
Zobrazí se seznam užitečných funkcí a zástupců nabídek. Položky nabídky se liší na základě aktuálního vstupu a/nebo obsahu.

Seznam kategorií



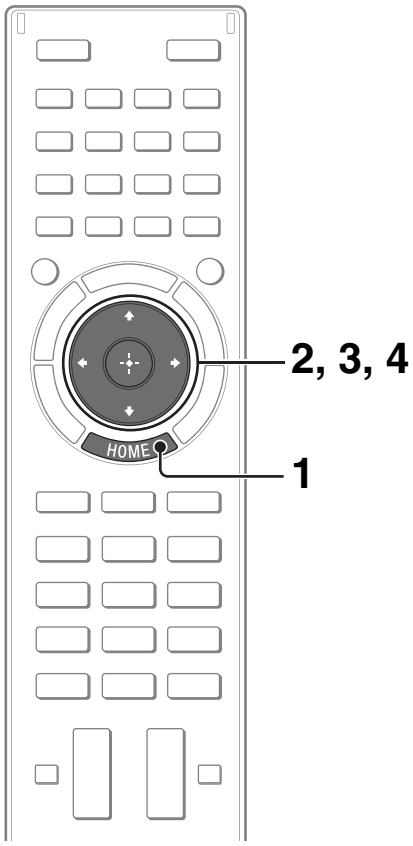
CZ

Kategorie jsou k dispozici v závislosti na oblasti a zemi.

Nastavení	Nabízí nastavení (např. nastavení obrazu, nastavení zvuku, nastavení tónu tlačítek), která vám umožňují televizor přizpůsobit.
Widgety	Poskytuje přístup k widgetům.
Aplikace	Spouští aplikace, které vyžadují připojení k internetu.
Sony Entertainment Network	Umožňuje volbu obsahu z online služby „SEN“ (Sony Entertainment Network).
Internetový obsah	Umožňuje přístup k internetovým službám pro televizor.
Nahrávky	Umožňuje nahrávat na připojené zařízení USB HDD s použitím časovače a zvolit nahraný obsah, který chcete přehrát.
TV	Umožňuje zvolit seznam televizních kanálů nebo programového průvodce.
Média	Umožňuje zvolit soubory médií (fotografie, hudba, video) na připojeném paměťovém zařízení USB nebo v domácí síti a přehrát je.
Vstupy	Umožňuje volbu zařízení připojených k televizoru.
Oblíbené/historie	Zobrazí položky v sekci Oblíbené a naposledy sledované položky.

Sledování internetového videa

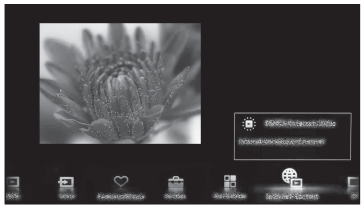
Tato funkce slouží jako brána k internetovému obsahu, poskytuje celou řadu zábavného obsahu na vyžádání, který můžete sledovat přímo ve svém televizoru. Můžete si tak užívat video obsah včetně hraných a animovaných filmů.
Budete potřebovat širokopásmové připojení k internetu. Více podrobností naleznete na straně 15 (6: Připojení televizoru k internetu).



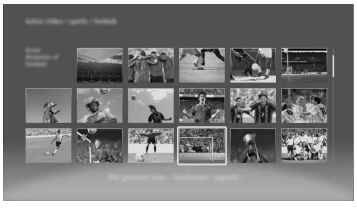
1 Stiskněte HOME.

2 Stiskněte ⇦/⇨ pro volbu kategorie (Internetový obsah).

3 Stiskněte ⇧/⇩ pro volbu možnosti „Internetové video“, potom stiskněte ⊕.



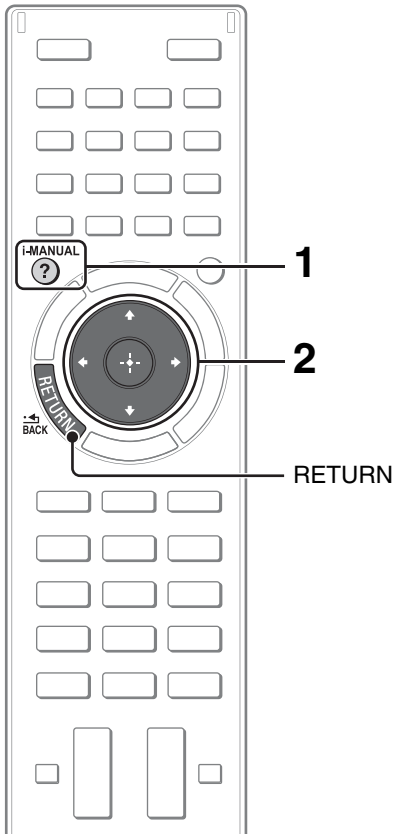
4 Stiskněte ⇧/⇩/⇦/⇨ pro zvýraznění požadovaného obsahu, potom stiskněte ⊕.



✍
- Pokud zaznamenáte při používání této funkce potíže, zkontrolujte, zda je internetové připojení správně nastaveno.
- Rozhraní k internetovému obsahu závisí na poskytovatelích internetového obsahu.
- Služby blokují obsah videa na základě nastavení funkce „Rodičovský zámek“ televizoru. Někteří poskytovatelé služeb tuto funkci nepodporují.
- Chcete-li aktualizovat služby obsahu internetového videa, stiskněte **HOME**, potom zvolte „Nastavení“ → „Síť“ → „Obnovit internetový obsah“.

Vyhledávání pokynů v elektronickém manuálu - návodu na obrazovce (příručka i-Manual)

Návod k použití byl nainstalován do vašeho televizoru BRAVIA a lze jej zobrazit na obrazovce. Chcete-li se s funkcemi televizoru seznámit podrobněji, stačí stisknout tlačítko a otevře se příručka i-Manual.

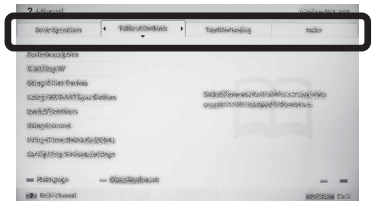


1 Stiskněte i-MANUAL.

i-MANUAL

2 Zvolte položku.

❶ Stiskněte ⇦/⇨ pro výběr položky.

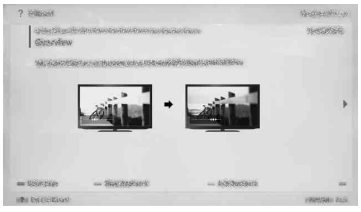


❷ Stiskněte ⇧/⇩/⇦/⇨ pro výběr položky, potom stiskněte ⊕.

Posuvník*

* Pokud se objeví posuvník, stiskněte opakovaně ⇩ pro zobrazení více položek.

Objeví se stránka zvolené položky.



✍

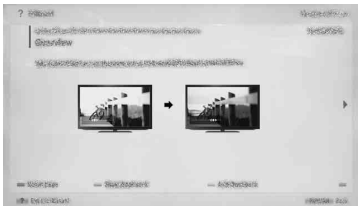
- Mezi stránkami můžete procházet pomocí ⇦/⇨. Pro návrat na předchozí stránku stiskněte **RETURN**.

Ukládání často prohlížených stránek (záložky)

Často prohlížené stránky si můžete uložit, abyste je mohli kdykoliv otevřít.

■ Uložení stránky

Na stránce, kterou chcete uložit do záložek, stiskněte na dálkovém ovládání žluté tlačítko.



■ Otevření stránky uložené do záložek

Když je zobrazená příručka i-Manual, stiskněte pro zobrazení seznamu záložek na dálkovém ovládání zelené tlačítko. Stiskněte ⇧/⇩ pro výběr požadované položky, potom stiskněte ⊕.

✍

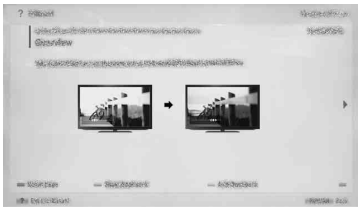
- Pro návrat na předchozí stránku stiskněte ⇦.

■ Odstranění záložky

Když je stránka uložená v záložkách zobrazena, stiskněte na dálkovém ovládání žluté tlačítko.

Opětovné zobrazení stránky během používání televizoru

Můžete se přepínat mezi obrazovkou příručky i-Manual a obrazovkou televizoru. Tato funkce vám umožňuje procházet pokyny v příručce i-Manual během používání televizoru BRAVIA. Pro přepínání mezi naposledy zobrazenou obrazovkou příručky i-Manual a obrazovkou televizoru stiskněte **i-MANUAL**.



Naposledy zobrazená obrazovka příručky i-Manual

Obrazovka televizoru BRAVIA

✍

- Chcete-li přejít na hlavní stránku příručky i-Manual, stiskněte na dálkovém ovládání červené tlačítko. Pro přechod na hlavní stránky příručky i-Manual můžete také stisknout **HOME**, a potom zvolit „Nastavení“ → „i-Manual“.
- Jakmile televizor vypnete nebo jakmile televizor přejde do pohotovostního režimu, příručka i-Manual se po stisku „i-Manual“ zobrazí na hlavní stránce.

Řešení problémů

Když bliká indikátor ⏻ (pohotovostní režim), spočítejte, kolikrát zabliká (časový interval je 3 sekundy).

Stisknutím tlačítka **I**/⏻ vypněte televizor, odpojte napájecí kabel a informujte svého prodejce nebo servisní středisko Sony o tom, jak indikátor bliká (počet bliknutí).

Pokud indikátor ⏻ (pohotovostní režim) nebliká, zkontrolujte následující položky v tabulce.

Také nahlédněte do části „Řešení problémů“ v příručce i-Manual. Pokud problémy stále přetrvávají, nechte si televizor prohlédnout odborníkem.

Problém	Vysvětlení/Řešení
Žádný obraz (tmavá obrazovka) a žádný zvuk.	• Zkontrolujte anténní/kabelové připojení. • Připojte televizor k AC napájení a stiskněte **I**/⏻ na televizoru. • Pokud se indikátor ⏻ (pohotovostní režim) rozsvítí červeně, stiskněte na dálkovém ovládání tlačítko **I**/⏻.
Na obrazovce se objevují malé černé a/nebo světlé body.	• Obrazovka sestává z pixelů. Malé černé a/nebo světlé body (pixely) na obrazovce neznamenají špatnou funkci.
Některé programy nelze naladit.	• Zkontrolujte anténu nebo satelitní disk.
Nebyly nalezeny žádné služby (programy) kabelové televize.	• Zkontrolujte připojení kabelu nebo konfiguraci ladění. • Zkuste spustit „Automatické digitální ladění“ zvolením možnosti „Pozemní“ namísto možnosti „Kabelové“.
Televizor se automaticky vypne (televizor přechází do pohotovostního režimu).	• Zkontrolujte, zda je aktivována funkce „Časovač vypnutí“, nebo potvrďte nastavení „Doba trvání“ funkce „Časovač zapnutí“. • Zkontrolujte, zda je aktivována funkce „Vypnutí nečinného televizoru“.
Dálkové ovládání nefunguje.	• Vyměňte baterie. • Televizor je pravděpodobně v režimu SYNC. Stiskněte tlačítko **SYNC MENU**, vyberte položku „Ovládání televizoru“ a pak vyberte pro ovládání televizoru možnost „Home (Menu)“ nebo „Možnosti“.
Zapomněli jste heslo funkce „Rodičovský zámek“.	• Zadejte PIN kód 9999. (PIN kód 9999 je vždy přijat.)
Panely televizoru se zahřívá.	• Když je televizor používán delší dobu, panel se zahřeje. Na dotek mohou být horké.

Specifikace

Systém	
Systém panelu	Panel LCD (displej s kapalnými krystaly)
Televizní systém	Analogový: V závislosti na volbě země/oblasti: B/G/H, D/K, L, I, M Digitální: DVB-T2 (pouze modely KDL-65/55HX953, KDL-55/46/40HX853) DVB-T/DVB-C
Systém barev/videa	Analogový: PAL, SECAM, NTSC3.58, NTSC4.43 Digitální: MPEG-2 MP@HL/H14L/ML, AVC BP@L3/MP@L4/HP@L4 (max. 30 Mb/s, omezený nástroj), MPEG-4 Visual SP@L6/ASP@L5/ACEP@L4
Výběr kanálů	Analogové: UHF/VHF/kabelové, v závislosti na volbě země/oblasti Digitální: UHF/VHF/kabelové, v závislosti na volbě země/oblasti
Zvukový výstup	10 W +10 W +10 W
Vstupní/výstupní konektory jack	
Anténní kabel	75 ohmová externí zásuvka pro VHF/UHF
/AV1	21pinový konektor typu scart (standard CENELEC) včetně audio/video vstupu, vstupu RGB a televizního audio/video výstupu.
/COMPONENT IN AV2	$Y P_B P_R$ (komponentní video): 1080p (50, 60 Hz), 1080i (50, 60 Hz), 720p (50, 60 Hz), 576p, 576i, 480p, 480i Audio vstup (phono konektory) Video vstup (běžný konektor phono se vstupem Y)
HDMI IN 1, 2, 3, 4	Video (2D): 1080p (30, 50, 60 Hz), 1080/24p, 1080i (50, 60 Hz), 720p (30, 50, 60 Hz), 720/24p, 576p, 576i, 480p, 480i, PC formáty Video (3D): Frame Packing 1080p (30 Hz), 1080/24p, 1080i (50, 60 Hz), 720p (30, 50, 60 Hz), 720/24p Vedle sebe 1080p (50, 60 Hz), 1080/24p, 1080i (50, 60 Hz), 720p (50, 60 Hz) Nad/pod 1080p (30, 50, 60 Hz), 1080/24p, 1080i (50, 60 Hz), 720p (50, 60 Hz) Audio: dvoukanálové lineární PCM: 32, 44,1 a 48 kHz, 16, 20 a 24 bitů, Dolby Digital Analogový audio vstup (stereofonní mini jack konektor) (pouze HDMI IN 2, společný s PC IN) ARC (Audio Return Channel) (pouze model HDMI IN 1)
DIGITAL AUDIO OUT (OPTICAL)	Digitální optický konektor jack (dvoukanálový lineární PCM, Dolby Digital)
AUDIO OUT /	Audio výstup (stereofonní mini jack konektor) Sluchátkový konektor
Speaker Integrated Stand (pouze modely KDL-55/46/40HX85x)	Zvukový výstup pro stojan na TV
PC IN PC / HDMI 2 AUDIO IN	Analogový RGB (15pinový konektor Mini D-sub) Audio vstup (stereofonní mini jack konektor) (společný s HDMI IN 2)
1, 2 (HDD REC)	Port USB, Port zařízení USB HDD (pouze model 2)
	Štěrbina CAM (modul podmíněného přístupu)
LAN	Konektor 10BASE-T/100BASE-TX (V závislosti na operačním prostředí sítě se rychlost připojení může lišit. Komunikační rychlost a kvalita komunikace 10BASE-T/100BASE-TX není pro tento televizor zaručena.)

Název modelu KDL-		**65HX95x**	**55HX95x**
Napájení a jiné			
Požadavky na napájení		220 V - 240 V AC, 50 Hz	
Třída energetické účinnosti		A	A
Velikost obrazovky (úhlopříčka)		Přibl. 163,9 cm/65 palců	Přibl. 138,8 cm/55 palců
Spotřeba baterií	v režimu „Domov“/ „Standardní“	139 W	113 W
	v režimu „Obchod“/ „Živý“	263 W	201 W
Průměrná roční spotřeba energie*1		193 kWh	157 kWh

Název modelu KDL-	65HX95x	55HX95x
Spotřeba energie v pohotovostním režimu*2	0,30 W (15 W v režimu aktualizace softwaru/ EPG)	0,30 W (15 W v režimu aktualizace softwaru/ EPG)
Rozlišení obrazu	1 920 bodů (vodorovně) × 1 080 řádků (svisle)	
Rozměry (přibl.) (š × v × h)		
se stolním stojanem	150,6 × 96,5 × 37,4 cm	128,0 × 82,9 × 36,9 cm
bez stolního stojanu	150,6 × 90,1 × 5,1 cm	128,0 × 77,3 × 4,9 cm
Hmotnost (přibl.)		
se stolním stojanem	47,7 kg	29,6 kg
bez stolního stojanu	43,6 kg	26,7 kg
Dodané příslušenství	Viz strana 6 (Kontrola příslušenství).	
Volitelné příslušenství	Nástěnný držák: SU-WL500 3D brýle: TDG-BR750/TDG-BR250/TDG-BR200/TDG-BR100/TDG-BR50 Modul kamery s mikrofonem: CMU-BR100 Bezdrátový LAN USB adaptér: UWA-BR100	
Provozní teplota	0 °C - 40 °C	
Provozní vlhkost	Relativní vlhkost 10 % - 80 % (nekondenzující)	

CZ

Název modelu KDL-		55HX85x	46HX85x	40HX85x
Napájení a jiné				
Požadavky na napájení		220 V - 240 V AC, 50 Hz		
Třída energetické účinnosti		A	A	B
Velikost obrazovky (úhlopříčka)		Přibl. 138,8 cm/55 palců	Přibl. 116,8 cm/46 palců	Přibl. 101,6 cm/40 palců
Spotřeba baterií	v režimu „Domov“/ „Standardní“	93,0 W	78,0 W	73,0 W
	v režimu „Obchod“/ „Živý“	158 W	130 W	125 W
Průměrná roční spotřeba energie*1		129 kWh	108 kWh	101 kWh
Spotřeba energie v pohotovostním režimu*2		0,25 W (15 W v režimu aktualizace softwaru/EPG)	0,25 W (15 W v režimu aktualizace softwaru/EPG)	0,25 W (15 W v režimu aktualizace softwaru/EPG)
Rozlišení obrazu		1 920 bodů (vodorovně) × 1 080 řádků (svisle)		
Rozměry (přibl.) (š × v × h)				
s konzolou		129,4 × 77,2 × 29,5 cm	109,7 × 66,3 × 25,5 cm	96,4 × 58,9 × 25,5 cm
bez konzole		127,4 × 75,0 × 3,5 cm	107,7 × 64,0 × 3,5 cm	94,4 × 56,6 × 4,0 cm
Hmotnost (přibl.)				
s konzolou		27,9 kg	21,6 kg	18,5 kg
bez konzole		21,7 kg	16,6 kg	13,7 kg
Dodané příslušenství		Viz strana 6 (Kontrola příslušenství).		
Volitelné příslušenství		Nástěnný držák: SU-WL500 3D brýle: TDG-BR750/TDG-BR250/TDG-BR200/TDG-BR100/TDG-BR50 Modul kamery s mikrofonem: CMU-BR100 Bezdrátový LAN USB adaptér: UWA-BR100		
Provozní teplota		0 °C - 40 °C		
Provozní vlhkost		Relativní vlhkost 10 % - 80 % (nekondenzující)		

*1 Spotřeba energie za rok spočítaná na základě spotřeby televizoru zapnutého 4 hodiny denně po 365 dní. Skutečná spotřeba energie závisí na způsobu používání televizoru.

*2 Specifikovaná spotřeba energie v pohotovostním režimu je dosažena po dokončení nezbytných vnitřních procesů televizoru.

Dostupnost volitelného příslušenství závisí na zemi/oblasti/modelu televizoru/zásobách na skladě. Vzhled a specifikace se mohou změnit bez předchozího upozornění.

Instalace příslušenství (Nástěnný držák)

■ Sdělení zákazníkům:

Kvůli ochraně výrobku a z bezpečnostních důvodů společnost Sony důrazně doporučuje, aby instalaci televizoru provedl prodejce Sony nebo autorizovaný dodavatel. Nepokoušejte se jej instalovat sami.

■ Sdělení prodejcům Sony a autorizovaným dodavatelům:

Důsledně dbejte na bezpečnost během instalace, pravidelnou údržbu a prohlídku výrobku.

Televizor můžete nainstalovat pomocí nástěnného držáku SU-WL500 (strana 29) (není součástí dodávky).

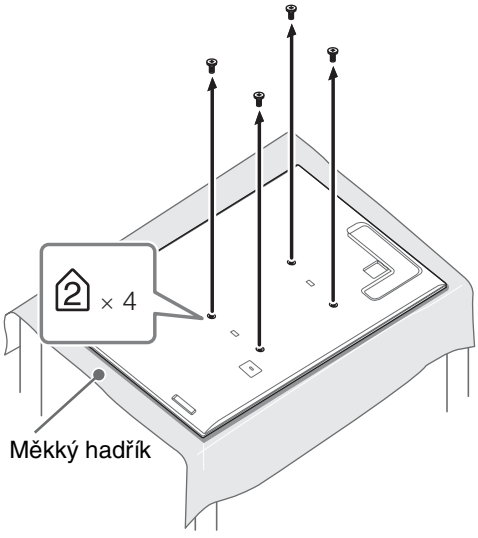
- Aby byla instalace provedena správně, sledujte pokyny dodané s konzolou pro montáž na zeď.
- Viz strana 9 (Odmontování stolního stojanu/stojanu televizoru z televizoru).

K instalaci tohoto produktu jsou nezbytné dostatečné zkušenosti, zejména pak pro zjištění, zda je zeď dostatečně silná, aby udržela hmotnost televizoru. Montáž tohoto produktu na stěnu přenechte prodejci Sony nebo autorizovaném dodavateli a při instalaci věnujte dostatečnou pozornost bezpečnosti. Společnost Sony nenese zodpovědnost za případné škody nebo zranění způsobené nesprávnou manipulací nebo instalací.

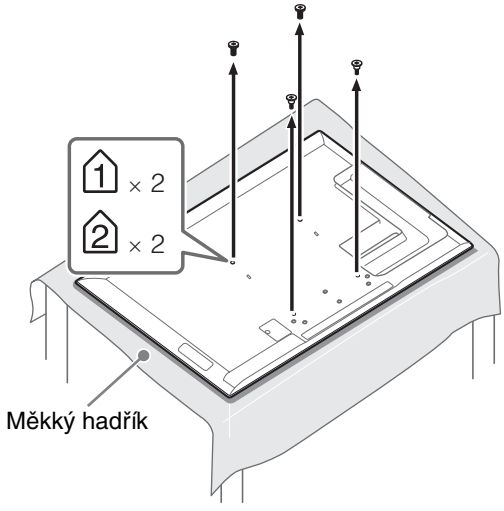
SU-WL500

Když instalujete televizor na zeď, uvolněte ze zadní části televizoru šrouby. Vyšroubované šrouby uschovejte na bezpečném místě a mimo dosah dětí.

KDL-65HX95x



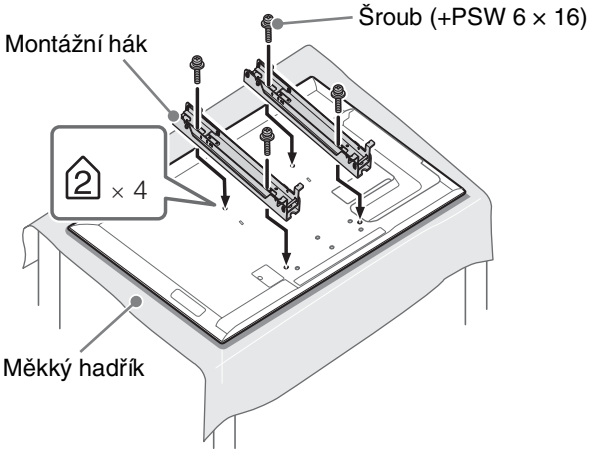
KDL-55HX95x,
KDL-55/46/40HX85x



✍

- Když budete stolní stojan/stojan televizoru odpojovat od televizoru, položte televizor obrazovkou dolů na stabilní pracovní povrch o větší ploše, než je plocha obrazovky.
- Abyste zabránili poškození povrchu LCD obrazovky, položte na pracovní povrch měkkou látku.

SU-WL500



CZ

✍

- Nástěnný držák připevněte pomocí čtyř šroubů dodaných s konzolí pro upevnění na zeď.
- Chcete-li znovu připevnit stolní stojan/stojan televizoru, zašroubujte odstraněné šrouby zpět do původních otvorů na zadní straně televizoru.

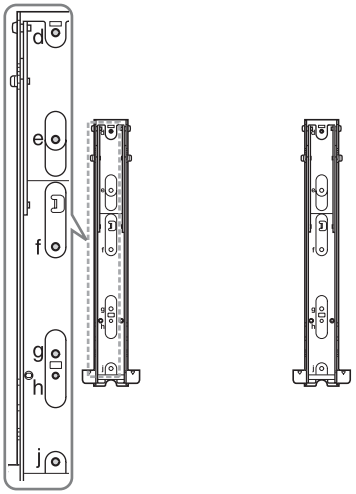
Schéma/tabulka umístění šroubů a háku

Název modelu KDL-	Umístění šroubu	Umístění háku
	SU-WL500	SU-WL500
65HX95x	d, g	a
55HX95x/55HX85x	e, j	b
46HX85x		
40HX85x		

■ SU-WL500

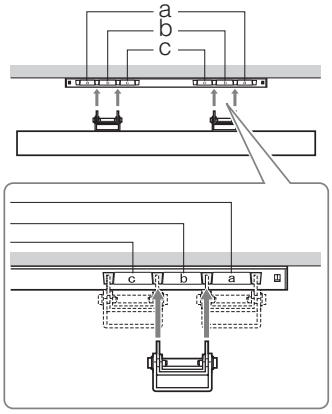
Umístění šroubu

Při připevnění montážního háku k televizoru.



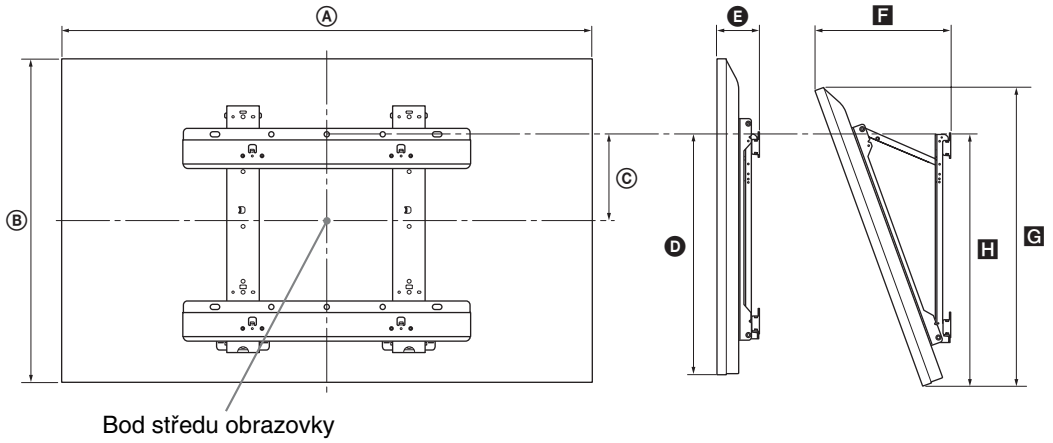
Umístění háku

Při montáži televizoru k základní liště.



Tabulka rozměrů k instalaci televizoru

SU-WL500



CZ

Jednotky: cm

Název modelu KDL-	Rozměry obrazovky		Rozměr ve středu obrazovky	Délky pro jednotlivé montážní úhly				
				Úhel (0°)		Úhel (20°)		
	A	B	C	D	E	F	G	H
65HX95x	150,6	90,1	0,1	46,2	10,9	38,6	85,0	48,3
55HX95x	128,0	77,3	6,5	46,3	10,7	34,0	72,9	48,3
55HX85x	127,4	75,0	7,8	45,9	9,3	31,9	70,5	47,4
46HX85x	107,7	64,0	13,3	45,9	9,3	28,2	60,2	47,4
40HX85x	94,4	56,6	17,0	45,9	9,8	26,2	53,2	47,6

Hodnoty v tabulce se mohou mírně lišit v závislosti na instalaci.

UPOZORNĚNÍ

Zeď, na kterou bude televizor nainstalován, by měla unést nejméně čtyřnásobek hmotnosti televizoru. Informace o hmotnosti naleznete na strana 26-27 (Specifikace).

Bezpečnostní informace

UPOZORNĚNÍ

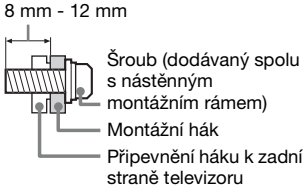
Baterie nesmí být vystaveny přílišnému horku, například slunečnímu světlu, ohni a podobně.

Instalace/Nastavení

Televizor instalujte a používejte podle následujících pokynů, zabráníte tak nebezpečí požáru, úrazu elektrickým proudem nebo poškození anebo zranění.

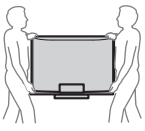
Instalace

- Televizor musí být instalován v blízkosti snadno přístupné zásuvky.
- Televizor umístěte na stabilní rovný povrch.
- Instalaci na stěnu smí provést jen kvalifikovaný servisní technik.
- Z bezpečnostních důvodů důrazně doporučujeme používání příslušenství Sony včetně:
  – Nástěnného montážního rámu: SU-WL500
- Při připevňování montážních háků k televizoru je nutné použít šrouby dodávané spolu s nástěnným montážním rámem. Tyto šrouby jsou vyrobeny tak, aby měly délku 8 mm až 12 mm, měřeno od připevňovací plochy montážního háku.
  Průměr a délka šroubů se liší podle modelu nástěnného montážního rámu.
  Použití jiných šroubů může mít za následek vnitřní poškození televizoru nebo způsobit jeho pád apod.



Přeprava

- Před přemístěním televizoru odpojte všechny kabely.
- K přenosu velkého televizoru jsou nutné dvě nebo tři osoby.
- Přenášíte-li televizor v rukou, držte jej jako na obrázku vpravo. Netlačte na LCD panel a rám okolo obrazovky.

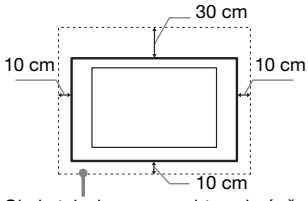


- Při přenášení televizoru dbejte na to, aby do ničeho nenarazil, nebo nadměrné nevibroval.
- Jestliže vezete televizor do opravy, nebo ho stěhujete, vždy ho zabalte do originální krabice a obalového materiálu.

Větrání

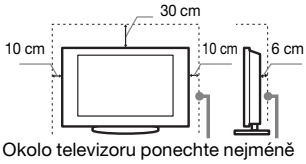
- Nikdy nezakrývejte větrací otvory, ani nic nezasunujte do skříně televizoru.
- Okolo televizoru ponechte volný prostor jako na níže uvedeném obrázku.
- Důrazně doporučujeme použití nástěnného montážního rámu Sony, který zajišťuje dostatečnou cirkulaci vzduchu.

Instalace na stěně



Okolo televizoru ponechte nejméně takto veliký volný prostor.

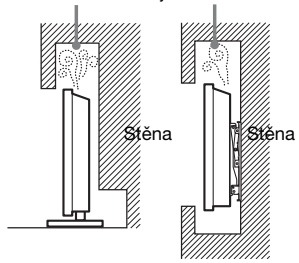
Instalace se stojanem



Okolo televizoru ponechte nejméně takto veliký volný prostor.

- K zajištění správného větrání a zabránění usazování nečistot a prachu:
  – Nepokládejte televizor na plocho, neinstalujte ho obráceně, zadní částí dopředu nebo z boku.
  – Neumísťujte televizor na polici, kobereček, postel nebo do skříně.
  – Nezakrývejte televizor látkami jako záclonami, ani různými předměty, např. novinami.
  – Neinstalujte televizor tak, jak je uvedeno na obrázku.

Cirkulace vzduchu je zablokovaná.



Síťový kabel

Se síťovým kabelem a zástrčkou zacházejte podle následujících pokynů, aby nedošlo k požáru, úrazu elektrickým proudem, poškození anebo zranění.

– Používejte pouze síťové kabely Sony, nikoli kabely jiných dodavatelů.
– Zasuňte zástrčku úplně do síťové zásuvky.
– Televizor používejte pouze v elektrické síti 220-240 V stř.
– Při pokládání kabelů nezapomeňte vytáhnout z bezpečnostních důvodů síťový kabel ze zásuvky a zkontrolujte, zda jste o kabely nezachytili nohama.
– Před prací na televizoru nebo před jeho stěhováním vytáhněte síťový kabel ze zásuvky.
– Síťový kabel musí být instalovaný v dostatečné vzdálenosti od tepelných zdrojů.
– Síťový kabel pravidelně vytáhněte ze zásuvky a vyčistěte ho. Pokud je zástrčka zaprášená a hromadí se na ní vlhkost, může se zhoršit její izolace a způsobit požár.

Poznámky

- Dodávaný síťový kabel nepoužívejte pro žádné jiné zařízení.
- Síťový kabel nesmí být nadměrně stlačený, ohnutý nebo zkroucený. Mohlo by dojít k poškození izolace nebo vodičů.
- Síťový kabel žádným způsobem neupravujte.
- Na síťový kabel nestavte nic těžkého.
- Při odpojování síťového kabelu ze zásuvky netahejte za síťový kabel.
- K jedné přívodní zásuvce nepřipojujte příliš mnoho spotřebičů.
- Nepoužívejte uvolněné elektrické zásuvky.

Zakázané použití

Neinstalujte, ani nepoužívejte televizor v dále uvedených místech, prostředích, nebo situacích, protože televizor by mohl špatně fungovat, nebo by mohl způsobit požár, úraz elektrickým proudem nebo poškození majetku anebo zranění.

Umístění:

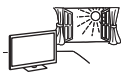
- Venkovní prostor (na přímém slunečním svitu), na mořském břehu, lodi nebo jiném plavidle, v autě, v lékařských zařízeních, nestabilní umístění, v blízkosti vody, na dešti, ve vlhku nebo kouři.
- Je-li televizor umístěn v převlékárně veřejných lázní nebo u horkých pramenů, může dojít k poškození televizoru působením síry ve vzduchu apod.

- Pro co nejlepší kvalitu obrazu nevystavujte obrazovku přímému světlu nebo slunečnímu světlu.
- Nepřemísťujte televizor z chladného místa do tepla. Náhlé změny pokojové teploty by mohly způsobit kondenzaci vlhkosti. Televizor by potom mohl ukazovat nekvalitní obraz a/nebo nekvalitní barvy. Pokud by k tomu došlo, nechte vlhkost zcela odpařit, než televizor spustíte.
- Nikdy nestříkejte vodu ani mycí prostředky přímo na televizor. Mohla by stéct do spodní části obrazovky nebo vnějších částí, dostat se tak do televizoru a televizor tak poškodit.

Prostředí:

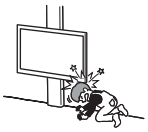
- Horká, vlhká nebo nadměrně prašná místa; místa, na která se může dostat hmyz; tam, kde by mohl být televizor vystaven mechanickým vibracím, v blízkosti hořlavých předmětů (svíček apod.). Na televizor nesmí nic kapat nebo stříkat, ani na něm nesmí stát předměty naplněné tekutinami, jako např. vázy.
- Neumísťujte televizor do vlhkých nebo prašných prostor nebo do místnosti s mastným kouřem nebo párou (blízko kuchyňských desek nebo zvlhčovačů vzduchu). Mohlo by dojít k požáru, úrazu elektrickým proudem nebo k deformaci.

- Neinstalujte televizor v místech vystavených extrémním teplotám, například na přímém slunečním světle, v blízkosti radiátoru nebo větráku topení. Televizor by se v takovém prostředí mohl přehřát, což by mohlo vést k deformaci a/nebo poruše televizoru.



Situace:

- Televizor nepoužívejte, máte-li vlhké ruce, je-li odstraněna skříň televizoru, nebo s příslušenstvím, které výrobce nedoporučil. Během bouřky s blesky odpojte TV od síťové zásuvky a antény.
- Neinstalujte televizor tak, aby vyčníval do volného prostoru. Mohlo by dojít ke zranění nebo k poškození televizoru, kdyby do něj narazil člověk nebo nějaký předmět.



Poškozené díly:

- Na televizor nic neházejte. Sklo na obrazovce se může poškodit a způsobit vážný úraz.
- Jestliže povrch televizoru praskne, nedotýkejte se ho a nejprve vytáhněte kabel ze zásuvky. Jinak by mohlo dojít k úrazu elektrickým proudem.

Když televizor nepoužíváte

- Jestliže televizor nebudete několik dní používat, odpojte ho z bezpečnostních důvodů a kvůli ochraně životního prostředí od sítě.
- Pokud televizor jen vypnete, není odpojený od napájecí sítě; k úplnému odpojení od sítě vytáhněte proto zástrčku ze zásuvky.
- Některé televizory jsou však vybaveny funkcemi, které ke správnému fungování vyžadují ponechání v klidovém stavu.

Pro děti

- Nedovolte dětem, aby na televizor lezly.
- Příslušenství malých rozměrů uschovejte mimo dosah dětí, aby ho nemohly omylem spolknout.

Pokud dojde k následujícímu problému...

Pokud dojde k následujícímu problému, **vypněte** televizor a okamžitě vytáhněte přívodní kabel ze zásuvky.

Požádejte svého prodejce nebo servisní středisko Sony o prohlídku televizoru kvalifikovaným servisním technikem.

Když:

– Přívodní kabel je poškozený.
– Síťová zásuvka je uvolněná.
– Televizor je poškozený pádem na zem, nárazem nebo tím, že na něj něco spadlo.
– Otvory skříně propadl nějaký předmět, nebo se do něj vylila nějaká tekutina.

Varování

Z důvodu zamezení rizika požáru uchovávejte tento produkt vždy z dosahu svíček nebo jiných zdrojů otevřeného ohně.

O teplotě LCD monitoru

Když LCD monitor používáte po delší časové období, může se okolí panelu zahřát. Když se ho dotknete rukou, může být na dotek horký.

Upozornění

Sledování televizoru

- Někteří lidé se mohou při sledování 3D obrazu nebo hraní stereoskopických 3D her cítit nepříjemně (napětí v očích, únava nebo nevolnost). Společnost Sony doporučuje všem uživatelům dělat při sledování 3D obrazu nebo hraní stereoskopických 3D her pravidelné přestávky. Délka a frekvence potřebných přestávek je u různých osob odlišná. Musíte zjistit, jaké řešení je nejlepší. Pokud se cítíte nepříjemně, přestaňte sledovat 3D obraz nebo hrát stereoskopické 3D hry, dokud se váš stav nezlepší. Přečtěte si také (i) příručky k ostatním zařízením a médiím, která s tímto televizorem používáte, (ii) naše webové stránky (http://www.sony-europe.com/myproduct), kde naleznete nejnovější informace. Zrak malých dětí (obzvláště těch mladších šesti let) se stále vyvíjí. Předtím, než dovolíte malým dětem sledovat 3D obraz nebo hrát stereoskopické 3D hry, poraďte se s lékařem (s pediatrem nebo očním lékařem). Dospělí musí dohlížet na malé děti a zajistit, aby dodržovaly výše uvedená doporučení.
- Nepoužívejte, neskladujte a nenechávejte 3D brýle ani baterii v blízkosti ohně ani na místech s vysokou teplotou – například na přímém slunečním světle nebo v autě zaparkovaném na sluníčku.
- Když budete používat funkci simulovaného 3D, mějte na paměti, že se bude znázorněný obraz kvůli konverzi prováděné tímto televizorem lišit od původního.
- Televizor sledujte za mírného osvětlení, protože sledování televizoru při slabém světle nebo po dlouhou dobu namáhá oči.
- Používáte-li sluchátka, nastavte hlasitost tak, aby zvuk nebyl příliš silný, protože byste si mohli poškodit sluch.

LCD obrazovka

- I když je LCD obrazovka vyrobena vysoce přesnou technologií a 99,99 % nebo více pixelů funguje správně, mohou se trvale objevovat černé nebo jasné světelné body (červené, modré nebo zelené). Je to způsobeno strukturálními vlastnostmi LCD obrazovky a nejedná se o závadu.
- Netlačte na přední filtr, ani po něm neškrábejte, a na horní plochu televizoru nepokládejte žádné předměty. Obraz by pak mohl být nerovnoměrný nebo by se LCD obrazovka mohla poškodit.
- Budete-li televizor používat na chladném místě, může se v obraze zobrazit skvrna, nebo obraz ztmavne. Nejde o poruchu televizoru. Tento jev po zvýšení okolní teploty zmizí.
- Při nepřetržitém zobrazení statických obrazů může dojít ke vzniku „duchů“. Po chvíli by se měl tento stav zlepšit.
- Během provozu televizoru se obrazovka i skříň přístroje zahřívají. Neznamená to ale funkční poruchu televizoru.
- LCD obrazovka obsahuje malé množství tekutých krystalů. Při její likvidaci se řiďte místními nařízeními a předpisy.
- Nevystavujte obrazovku LCD silným nárazům nebo otřesům. Sklo obrazovky může prasknout nebo se rozbít a způsobit zranění.

Zacházení s povrchem obrazovky/skříňky televizoru a jeho čištění

Před čištěním se ujistěte, že jste televizor odpojili vytažením kabelu ze zásuvky.

Abyste předešli zhoršení stavu materiálu nebo svrchní vrstvy obrazovky, dodržujte následující opatření.

- Prach z povrchu obrazovky/skříňky opatrně stírejte měkkým hadříkem. Nepodaří-li se prach takto odstranit, setřete jej jemným hadříkem mírně navlhčeným slabým roztokem rozředěného čisticího prostředku.
- Nikdy nestříkejte vodu ani mycí prostředky přímo na televizor. Mohla by stéct do spodní části obrazovky nebo vnějších částí, dostat se tak do televizoru a televizor tak poškodit.

- Nikdy nepoužívejte jakýkoli typ drsné houbičky, zásadité/kyselé čisticí prostředky, brusné prášky ani těkavá rozpouštědla jako alkohol, benzen nebo insekticidy. Při použití těchto materiálů nebo při delším kontaktu s pryžovými nebo vinylovými materiály může dojít k poškození povrchu obrazovky a materiálu skříňky.
- K zajištění správného větrání doporučujeme pravidelné vysávání větracích otvorů.
- Je-li třeba seřídit úhel televizoru, pohybujte televizorem pomalu tak, aby nespadl nebo nesklouzl ze stojanu.

Volitelné zařízení

- Volitelná zařízení nebo jiná zařízení vysílající elektromagnetické záření neinstalujte příliš blízko televizoru. Jinak by mohlo dojít ke zkreslení obrazu anebo šumu.
- Tento produkt byl testován a shledán vhodným limitům stanoveným direktivou EMC pro použití připojovacích kabelů kratších než 3 metry.

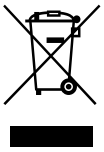
(Upozornění na manipulaci s dálkovým ovladačem) Poznámky

- Při vkládání baterií dodržte správnou polaritu.
- Nepoužívejte různé typy baterií, ani nemíchejte současně staré a nové baterie.
- Baterie likvidujte způsobem, který chrání životní prostředí. V některých oblastech je nutné likvidovat baterie podle předpisů. Informujte se prosím u příslušných úřadů.
- S dálkovým ovladačem zacházejte opatrně. Nepouštějte ho na zem, nešlapte po něm, ani na něj nestříkejte žádnou tekutinu.
- Neukládejte dálkový ovladač na místo v blízkosti tepelných zdrojů, nebo na místo vystavené působení přímého slunečního svitu, nebo do vlhké místnosti.

Bezdrátová funkce jednotky

- Nepoužívejte zařízení v blízkosti zdravotních zařízení (kardiostimul átor atd.). Mohlo by dojít k selhání zdravotního zařízení.
- I když tato jednotka vysílá/přijímá zakódované signály, buďte opatrní na neautorizovaný příjem. Za výsledné problémy neneseme zodpovědnost.

Likvidace televizoru



Likvidace nepotřebného elektrického a elektronického zařízení (platné v Evropské unii a dalších evropských státech uplatňujících oddělený systém sběru)

Tento symbol umístěný na výrobku nebo jeho balení upozorňuje, že by s výrobkem po ukončení jeho životnosti nemělo být nakládáno jako s běžným odpadem z domácnosti. Je nutné ho odvézt do sběrného místa pro recyklaci elektrického a elektronického zařízení. Zajištěním správné likvidace tohoto výrobku pomůžete zabránit případným negativním dopadům na životní prostředí a lidské zdraví, které by jinak byly způsobeny nevhodnou likvidací výrobku. Recyklováním materiálů, z nichž je vyroben, pomůžete ochránit přírodní zdroje. Podrobnější informace o recyklaci tohoto výrobku zjistíte u příslušného místního obecního úřadu, podniku pro likvidaci domovních odpadů nebo v obchodě, kde jste výrobek zakoupili.

Nakládání s nepotřebnými bateriemi (platí v Evropské unii a dalších evropských státech využívajících systém odděleného sběru)

Tento symbol umístěný na baterii nebo na jejím obalu upozorňuje, že s baterií opatřenou tímto označením by se nemělo nakládat jako s běžným domácím odpadem.
Symbol nacházející se na určitých typech baterií může být použit v kombinaci s chemickou značkou. Značky pro rtuť (Hg) nebo olovo (Pb) se použijí, pokud baterie obsahuje více než 0,0005% rtuti nebo 0,004% olova.
Správným nakládáním s těmito nepotřebnými bateriemi pomůžete zabránit možným negativním dopadům na životní prostředí a lidské zdraví, k nímž by mohlo docházet v případech nevhodného zacházení s vyřazenými bateriemi. Materiálová recyklace pomůže chránit přírodní zdroje.
V případě, že výrobek z důvodů bezpečnosti, funkce nebo uchování dat vyžaduje trvalé spojení s vloženou baterií, je třeba, aby takovouto baterii vyjmul z přístroje pouze kvalifikovaný personál.
K tomu, aby s baterií bylo správně naloženo, předejte výrobek, který je na konci své životnosti na místo, jenž je určené ke sběru elektrických a elektronických zařízení za účelem jejich recyklace.
Pokud jde o ostatní baterie, prosím, nahlédněte do té části návodu k obsluze, která popisuje bezpečné vyjmutí baterie z výrobku.
Nepotřebnou baterii odevzdejte k recyklaci na příslušné sběrné místo.
Pro podrobnější informace o recyklaci tohoto výrobku či baterii kontaktujte, prosím, místní obecní úřad, podnik zabezpečující místní odpadové hospodářství nebo prodejnu, kde jste výrobek zakoupili.